

The project 'Casa delle Donne Semira Adamu' was born to support the migration patterns of women, offering them the chance to work out paths and personal project of social integration and creating opportunities for networking among women.

In the 'Casa delle Donne Semira Adamu' it is available an information desk, an apartment of hospitality and a place to meet and socialize.

During the morning, specialized personnel offers support and advice to migrant women, related to documentation, or search of accommodation, employment and orientation of any kind.

During the afternoon, it is offered a variety of activities such as Italian language courses, computer courses, cooking courses, or courses on career guidance.

THE "CASA DELLE DONNE MIGRANTI- SEMIRA ADAMU" IS OPENED FROM MONDAY TO FRIDAY, FROM 9.00 TO 13.00.

La "Casa delle Donne Migranti- Semira Adamu" est née pour aider les parcours des femmes immigrées, pour offrir un endroit où pouvoir élaborer des projets personnels d'intégration sociale et pour créer des échanges entre femmes.

La "Casa delle Donne Migranti- Semira Adamu" manage un guichet de renseignements, un appartement d'hospitalité et un endroit de rencontre et socialisation.

Le matin le guichet offre l'écoute, l'aide aux problèmes de documents, à la recherche du travail, du logement et aux renseignements aux guichets en ville. Dans l'après midi se déroule des cours de langue italienne, cours d'informatique, cours de cuisine et cours pour une meilleure recherche du travail en Italie.

NOUS SOMMES OUVERTES DU LUNDI AU VENDREDI DEPUIS 9.00 JUSQU'À 13.00.

### La Casa delle Donne Migranti offre:

- Ospitalità temporanea per donne sole o con minori: la permanenza è legata alla costruzione di un progetto e limitata nel tempo.
- Spazio di ascolto e di accoglienza per dare un sostegno e informazioni rispetto al permesso di soggiorno e ai vari servizi della città.
- Percorsi formativi brevi e di orientamento per un migliore approccio alla ricerca lavoro.
- Attività didattiche e di socializzazione: corsi d'italiano, corsi d'informatica, laboratorio manufatti, corsi di cucina e mercatino dell'usato.
- Spazio d'incontro e di scambio interculturale tra donne.

### Dove siamo:

viale Don Minzoni 110, Modena

### Come raggiungerci:

Tel. 059.395021 - Fax 059.3980735

Mail: casadonnemigranti@gmail.com

Facebook: casadonnemigranti

BUS n° 12

**SOSTIENICI**  
SEGUENDO LE ISTRUZIONI SUL NOSTRO SITO  
[WWW.Donnecontroviolenza.it](http://WWW.Donnecontroviolenza.it)  
OPPURE DONACI IL TUO 5X1000  
C.F. 94021230365



**Casa DELLE Donne migranti  
Semira Adamu**

VIALE DON MINZONI 110  
Modena  
TEL. 059 395021

أشن ”وما ضل أفراد“ - تارجات ملأء اسفلها تيبي“ عورش  
تراجات ملأء أفراد حنمبل و، فأرملا إيدل ترجهلا لحارم معدل  
تيصخش عيراشم ولبس ترولب اهنكمي ثيبح انلكم  
تاكبش و لدابت صرف قلخل و، يعامت جيلا جامدن إلل  
ءاسفلها نيب.

كابش تراديب موقعي ”تارجات ملأء اسفلها تيبي“  
تراديب اضيأ موقعي، ئيس اسأ قممك تاداشر إلل  
تاقالعلل و تاءاقلل نلكم و تالابقتس إلل فوش  
ةي عامت جيلا.

و عامتتس إلل قمدخ كابشلا مدقىي، حابصللا يف  
و، قئاثولاب قلعتملاتاييل الكش إلل لوح تراشتتس إلل  
امك نكسيلاب قلعتملاألمع نع ثحبيلاب قلعتملاب  
تامدخللا ئاكبش لوح تاداشر! مدقىي  
ةغللسا سورد اهنېي ب نم قطشنأ دفع ماقت رهظلا دعب  
سورد، بوس حلا لامعتسا ئيفييك يف سورد، ئيلاطي إلل  
ل غشلا إلل هي جوتلسا سورد و خبطلا يف

نم نومضم مومع لل حاتتف إلل  
ءاعاسلا نمو سيمخلا إلل نينث إلل  
ءاعاسلا ئياغ إلل 13.00  
ءاعاسلا ئياغ إلل 09.30

Il progetto “Casa delle Donne Migranti Semira Adamu” nasce per sostenere i percorsi migratori femminili, per offrire alle donne migranti un luogo dove poter elaborare percorsi e progetti personali di integrazione sociale, per creare opportunità di scambio e reti tra donne.

La “Casa delle Donne Migranti” gestisce come attività principali uno sportello informativo, un appartamento di ospitalità e un luogo di incontro e socializzazione.

La mattina lo sportello offre ascolto, consulenze sulle problematiche relative ai documenti, alla ricerca del lavoro o dell'alloggio e all'orientamento alla rete dei servizi. Nel pomeriggio si svolgono attività come corsi di lingua italiana, corsi di PC, corsi di cucina, corsi per l'orientamento al lavoro.

L'APERTURA AL PUBBLICO  
È GARANTITA DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ  
DALLE 9.00 ALLE 13.00

Проект «Дом женщин иммигранток Семира Адаму» был создан для поддержки женщин иностранок, чтобы предоставить им конкретное место, где при желании возможно обсудить свои личные проекты иммиграции, где можно познакомиться и подружиться с другими женщинами.

Дом «Семира Адаму», как основные виды деятельности предлагает: информационное окошко, квартиру с местами для временного проживания, а также место встреч для различных культурных мероприятий и общения.

В первой половине дня информационное окошко предоставляет выслушивание, консультации по вопросам документов, по поиску работы и жилья, а также информацию о различных службах города.

В послеобеденное время проводятся курсы итальянского языка, курсы по информатике, встречи по приготовлению различных национальных блюд, а также кратковременные курсы по обучению стратегиям поиска работы.

Приём и консультации осуществляются с понедельника по пятницу с 9.00 до 13.00